

Distr.  
GENERAL  
  
S/26802\*  
30 November 1993  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

## ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ О МИССИИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В ГАИТИ

1. В своем докладе от 21 сентября 1993 года (S/26480) я рекомендовал Совету Безопасности учредить Миссию Организации Объединенных Наций в Гаити (МООНГ) на первоначальный шестимесячный период под общим руководством и контролем моего Специального представителя г-на Данте Капуто.

2. В ответ на этот доклад Совет Безопасности принял резолюцию 867 (1993), в которой он санкционировал учреждение и незамедлительное направление Миссии Организации Объединенных Наций в Гаити (МООНГ) на период в шесть месяцев "при том условии, что он будет продлен сверх 75 дней лишь после проведения Советом обзора, в основе которого должен лежать доклад Генерального секретаря о том, был ли достигнут существенный прогресс в осуществлении Соглашения Гавернорс Айленд и политических договоренностей, изложенных в Нью-Йоркском пакте". В этой же резолюции ко мне была обращена просьба до 10 декабря 1993 года представить доклад о ходе осуществления этой резолюции. Настоящий доклад представляется в соответствии с этой просьбой.

3. В соответствии с решением Совета Безопасности Миссия Организации Объединенных Наций в Гаити будет включать 567 сотрудников Организации Объединенных Наций по наблюдению за действиями полиции и военно-строительное подразделение численностью приблизительно 700 человек, в том числе 60 военных инструкторов. Задача состоит в том, чтобы осуществлять ориентацию и подготовку на всех уровнях полицейских сил Гаити и наблюдать за тем, как осуществляются их операции, а также модернизировать вооруженные силы Гаити с помощью небоевой подготовки и участия в проектах технической и медицинской помощи. В течение сентября-октября 1993 года в Порт-о-Пренсе была развернута передовая группа в составе 53 военных сотрудников и 51 полицейского сотрудника. В соответствии с пунктом 6 резолюции 867 (1993) 9 октября 1993 года мой Специальный представитель и премьер-министр Гаити г-н Робер Мальваль парафировали Соглашение о статусе Миссии.

---

\* Переиздано по техническим причинам.

4. После консультаций с правительствами соответствующих стран я предложил, чтобы военный компонент МООНГ состоял из контингентов от Аргентины, Канады и Соединенных Штатов Америки, а полицейский компонент – из контингентов от Австрии, Алжира, Венесуэлы, Индонезии, Испании, Канады, Мадагаскара, Российской Федерации, Сенегала, Туниса, Франции и Швейцарии. В то время как потребности в военном персонале были полностью удовлетворены в результате обязательств, принятых на себя правительствами перечисленных выше стран, имелся значительный недобор персонала гражданской полиции. Несмотря на неоднократные призывы со стороны Организации Объединенных Наций к другим сторонам, которые могли бы предоставить контингенты для гражданской полиции, этот недобор восполнить не удалось.

5. Как указано в моих докладах от 13 октября 1993 года (S/26573) и от 11 ноября 1993 года (S/26724), деятельность по осуществлению мандата МООНГ была серьезным образом подорвана различными событиями в Гаити, которые явились нарушением вооруженными силами Гаити Соглашения Гавернорс Айленд и, в частности, помешали высадке 11 октября 1993 года части военного компонента МООНГ, прибывшего на борту судна ВМС США "Харлан Каунти". В результате последующих событий, о которых также было сообщено Совету, включая вывод из Гаити передовых элементов МООНГ, было принято решение 15 октября 1993 эвакуировать из Гаити основную часть Международной гражданской миссии в Гаити (МГМГ).

6. Поскольку военные власти Гаити продолжали препятствовать развертыванию МООНГ и не давали Миссии возможности приступить к своей работе, Совет Безопасности принял резолюции 873 (1993) и 875 (1993), чтобы возобновить санкции, предусмотренные в резолюции 841 (1993). В пункте 4 резолюции 873 (1993) Совет Безопасности также подтвердил свою готовность рассмотреть в неотложном порядке вопрос о принятии дополнительных мер, если Генеральный секретарь информирует Совет Безопасности о том, что стороны Соглашения Гавернорс Айленд или любые другие власти в Гаити продолжают препятствовать, в частности, осуществлению мандата МООНГ.

7. Успех МООНГ зависит от всестороннего и активного сотрудничества обеих сторон Соглашения Гавернорс Айленд. До настоящего момента военные власти Гаити не проявляли готовности к такому сотрудничеству, поскольку они не выполнили обязательств, которые торжественно приняли на себя в Соглашении Гавернорс Айленд. В таких обстоятельствах я вынужден сделать вывод, что мандат, порученный МООНГ в резолюции 867 (1993), не может быть выполнен, если не произойдет ясного и существенного изменения в позиции военных лидеров Гаити.

8. С помощью моего Специального представителя я намереваюсь, согласно просьбе Совета Безопасности, продолжать усилия, с тем чтобы добиться такого изменения позиции в целях обеспечения осуществления Соглашения Гавернорс Айленд и участия Организации Объединенных Наций в мирном процессе, как это предусмотрено в указанном Соглашении. Я буду информировать Совет Безопасности о прогрессе, достигаемом в ходе моих усилий.

-----